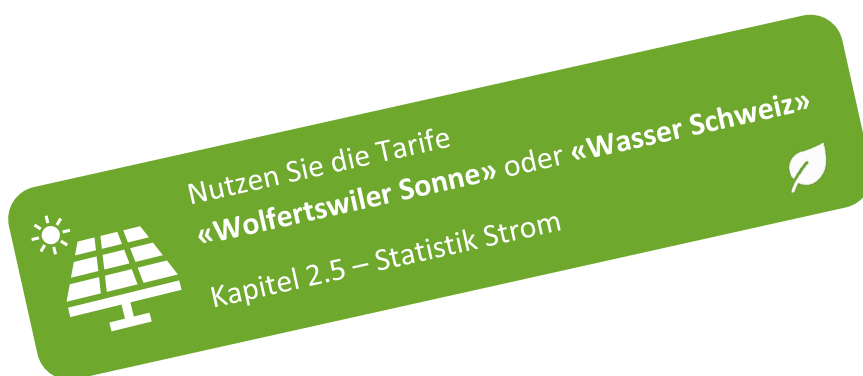


Jahresrechnung 2021

Budget 2022

- **Bürgerversammlung 04. April 2022**

Sofern es die Umstände erlauben, findet die Bürgerversammlung in der Kirche in Wolfertswil statt.
Beachten Sie die Ankündigung im FLADE-Blatt oder auf der Website www.wolfertswil.ch



Inhaltsverzeichnis

1.	Einleitung	3
2.	Bericht des Verwaltungsrats	3
2.1	Bürgerversammlung.....	3
2.2	Verwaltung.....	3
2.3	Wasser.....	4
2.4	Elektra	5
2.5	Statistik Strom.....	5
2.6	Öffentlichkeit	6
2.7	Projekte.....	6
2.8	Unterhaltsarbeiten.....	7
3.	Jahresrechnung	7
3.1	Erfolgsrechnung 2021 – Budget 2022	7
3.2	Investitionsrechnung 2021 – Budget 2022	10
3.3	Bilanz 31.12.2021.....	11
4.	Anhang	12
4.1	Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung	12
4.2	Erläuterungen zu Positionen der Erfolgsrechnung 2021	12
4.3	Erläuterungen zu Positionen der Investitionsrechnung.....	12
4.4	Anlagespiegel	13
4.5	Eigenkapitalnachweis.....	13
4.6	Mittelfristplanung	13
4.7	Bericht der Geschäftsprüfungskommission	14
4.8	Organisation Dorfkorporation	15

1. Einleitung

Mit der Jahresrechnung 2021 / Budget 2022 erhalten Sie umfangreiche Informationen zu den vergangenen und zukünftigen Tätigkeiten der Dorfkorporation.

- Dieses Jahr konnten wir den Betrieb im Bereich Elektra als wieder eigenständiges Elektrizitätswerk festigen und sind mit unserer Entscheidung sehr zufrieden.
- Auf dem Spielplatz konnten wir den Hartplatz mit Hilfe der Gemeinde Degersheim erneuern.
- Die Vorbereitungen für die Erneuerung der Böhlstrasse konnten abgeschlossen werden.

An unsere Kunden senden wir jährlich um die 750 Rechnungen für Wasser und Strom. Wir unterhalten eine eigene Wasserversorgung und ein eigenes Elektranetz – beide in sehr gutem Zustand. Bei all unseren Bemühungen haben wir die Bedürfnisse der Dorfkorporation, das Dorfleben und ein gesundes Mass an Selbständigkeit im Auge behalten und sind stolz diese Aufgaben im Interesse unserer Bürger erfüllt zu haben.

Leider hat die Corona-Pandemie immer noch die aktive Unterstützung des Dorflebens durch Förderung von kulturellen Aktivitäten stark eingeschränkt. Wir warten immer noch auf einen geeigneten Termin, den neuen Spielplatz und den neuen Dorfbrunnen mit einem kleinen Fest «einzuweihen». Wir hoffen, das im Sommer nachholen zu dürfen.

Wir freuen uns auf ein spannendes Jahr und wünschen allen Dorfbewohnern beste Gesundheit und bald auch wieder etwas mehr Leben in unserem schönen Dorf.

Wir danken für Ihr Vertrauen

Der Verwaltungsrat der Dorfkorporation Wolfertswil

2. Bericht des Verwaltungsrats

2.1 Bürgerversammlung

Durch die Vorgaben vom Bund im Zusammenhang mit der Coronapandemie fand 2021 keine Bürgerversammlung statt. Die Genehmigung der Jahresrechnung 2020, des Budgets 2021 und die Ersatzwahl für ein Mitglied der Geschäftsprüfungskommission fanden an der Urne am 20. Juni 2021 statt. Der Verwaltungsrat hat am 1. Juni 2021 eine Informationsveranstaltung in der Kirche organisiert, 19 Bürgerinnen und Bürger haben diese Chance wahrgenommen.

Dieses Jahr werden wir wieder eine Bürgerversammlung abhalten:

- Montag, 4. April 2022 um 20 Uhr in der Kath. Kirche Wolfertswil

Anschliessend lädt die Dorfkorporation zum Umtrunk im Restaurant Löwen ein.

2.2 Verwaltung

Die vakante Stelle in der Geschäftsprüfungskommission wurde mit Jürgen Rottach durch die Wahl an der Urne besetzt.

2.3 Wasser

2.3.1 Wasserqualität

Die Wasserqualität war das ganze Jahr einwandfrei. Bei allen eigenen Proben und Proben vom AVSV waren die Anforderungen der Hygieneverordnung erfüllt.

Probe	Parameter	Methode	Einheit	Messresultat	Grenz-/Höchst-/Richtwert
Wasserprobe Dorfbrunnen	pH - Wert	ISO 10523 mod.	pH	7.73	
	Leitfähigkeit	DIN 27888 mod.	µS/cm	462	≤800
	Ka-Permanganat-Verbrauch (Oxidierbarkeit)	ISO 8467 mod.	mg/L	3.02	≤20.00
	Alkalinität pH 4.3 (Säurekapazität)	ISO 9963-1	mmol/L	6.40	
	Carbonathärte *	berechnet	°fH	32.0	
	Gesamthärte (Ca+Mg)	Metrohm AB125/3e	°dH	18.2	
	Gesamthärte (Ca+Mg)	Metrohm AB125/3e	°fH	32.4	
	Calcium (Ca)	Metrohm AB125/3e	mg/L	90	
	Magnesium (Mg)	Metrohm AB125/3e	mg/L	25	
	Chlorid (Cl)	HACH LCK 311	mg/L	2.0	
	Nitrat (NO ₃)	HACH LCK 339	mg/L	8.4	≤40.0
	Sulfat (SO ₄)	HACH USEPA 8051	mg/L	1.0	≤250.0

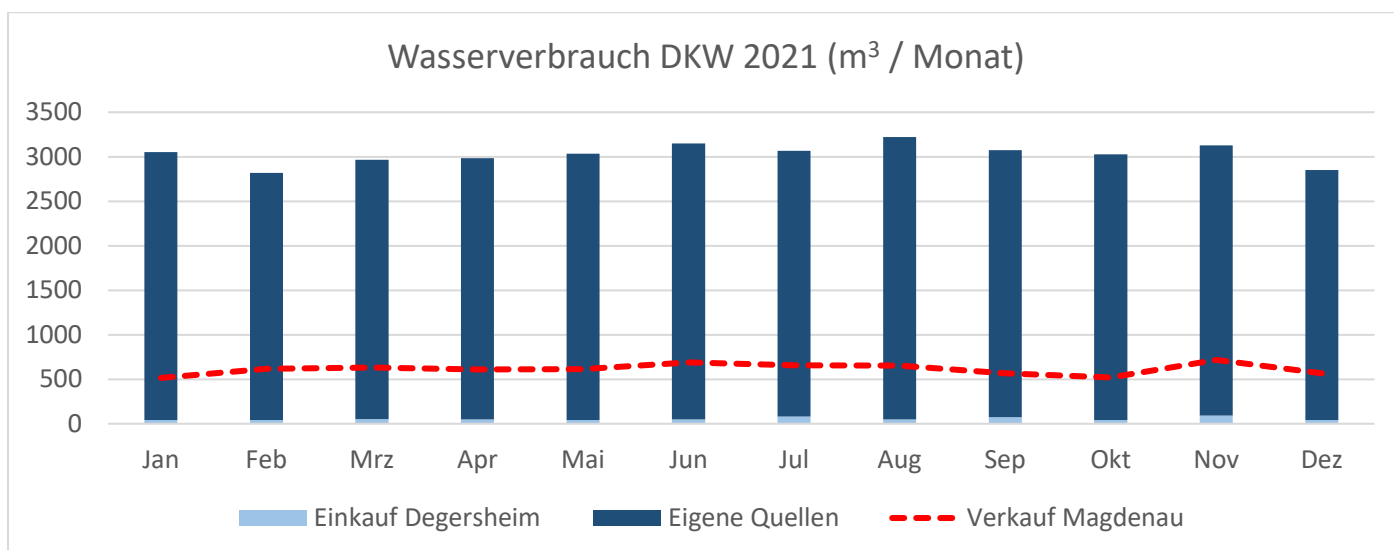
Probe vom 30. September 2021

2.3.2 Wasserverbrauch

Der Wasserverbrauch lag im Berichtsjahr auf ähnlichem Niveau wie im Vorjahr.

Wasserverbrauch	2021	2020
Wasserverbrauch Total	36'375 m ³	37'239m ³
Wasserverbrauch Wolfertswil	29'018 m ³	29'327 m ³
Wasserverbrauch Magdenau	7'357 m ³	7'912 m ³
Zukauf Wasser von Degersheim*	652 m ³	1654 m ³

*) Um die Funktion der Zuleitung des Druckregelventils von Degersheim zu testen, werden jeden Dienstag 10 m³ Wasser bezogen.



Verbrauchstatistik 2021

Durch die Schliessung der Käserei rechnen wir im 2022 mit ca. 10% weniger Wasserverbrauch.

2.3.3 Vorprojekt Erneuerung Böhlstrasse

Die für 2022 geplante Erneuerung der Böhlstrasse konnte mit der Gemeinde Degersheim geplant werden. Da die komplette Strasse ersetzt wird, nutzen wir die Gelegenheit, um die Wasserleitungen, Hausanschlüsse und die Hydranten zu ersetzen.

2.3.4 Unterhalt

Im Wassernetz wurden diverse kleinere Unterhaltsarbeiten durchgeführt, die den Betrieb und die Qualität unseres Trink-, Brauch- und Löschwassers sicherstellen.

2.4 Elektra

2.4.5 Stromverbrauch

Der Stromverbrauch lag im Berichtsjahr auf ähnlichem Niveau wie im Vorjahr, im kommenden Jahr rechnen wir aber mit einem Rückgang, da zwei grosse Strombezügler (AS-Aufzüge und Käserei) weggefallen sind. Ausserdem sind einige neue PV-Anlagen in Betrieb genommen worden.

Stromverbrauch	2021	2020
Stromverbrauch Total	1'438'131 kWh	1'566'113 kWh
Stromverbrauch Normaltarif	483'329 kWh	577'096 kWh
Stromverbrauch Niedertarif	954'802 kWh	989'017 kWh

2.5 Statistik Strom

Die DKW unterstützt nachhaltige Projekte und fördert deshalb PV-Anlagen und Wärmepumpen, soweit das finanziell tragbar ist.

- PV-Anlagen im Korporationsgebiet 17 Stück
- Wärmepumpen im Korporationsgebiet 36 Stück

Die Grundversorgung über das Elektranetz wird mit Kernenergie abgedeckt.

Die DKW bietet zu den normalen Tarifen zwei weitere Optionen für nachhaltigen Strom – „Sonne Wolfertswil“ und „Wasser Schweiz“.

Beide Optionen können entweder für den gesamten Stromverbrauch oder als Fixbetrag ab CHF 100.- dazugebucht werden. (Siehe Tarifblatt – Anmeldung unter www.wolfertswil.ch).

Strommix:

- Kernenergie (■, 93%) 1'323'000 kWh
- PV-Anlagen Wolfertswil (■, 7%) 99'417 kWh



2.5.6 Beschaffungsrapport

Die Strompreise an der Börse sind derzeit am Steigen. Für das nächste Jahr muss mit höheren Tarifen gerechnet werden.

Jahr	Kosten pro kWh	bereits eingekauft
2022	6.56 Rp.	100%
2023	7.84 Rp.	68%
2024	7.42 Rp.	43%
2025	9.41 Rp.	3%

2.5.7 Betrieb

Dank der Neuorganisation des Elektra-Betriebs können wir nun auf das erste komplette Jahr als autarkes Elektrizitätswerk zurückschauen. Der Schritt in die Unabhängigkeit und Eigenständigkeit hat sich in den Augen des Verwaltungsrats gelohnt.

2.5.8 Abrechnungsrhythmus

Die Rechnungsstellung erfolgt quartalsweise. Wenn auch ein Wasseranschluss besteht, werden Strom und Wasser zusammen abgerechnet. Es werden drei Akontorechnungen gestellt und eine definitive Rechnung nach der Ablesung. **Die nächste Ablesung findet zwischen 26. September und 1. Oktober 2022 statt.**

2.5.9 Vorprojekt Erneuerung Böhlstrasse

Die für 2022 geplante Erneuerung der Böhlstrasse konnte mit der Gemeinde geplant werden. Da die komplette Strasse ersetzt wird, nutzen wir die Gelegenheit, um die Elektraleitungen und Strassenbeleuchtung zu ersetzen sowie Leerrohre zu verlegen, um künftige Projekte einfacher umzusetzen.

2.5.10 Unterhalt

Es wurden kleinere Unterhaltsarbeiten erledigt und der Austausch der Stromzähler wurde fortgesetzt. Diese Zähler sind auf dem neusten Stand und können später auf Smart-Metering (Fernauslesung) umgestellt werden.

2.6 Öffentlichkeit

2.6.1 Spielplatz

Da der rote Hartplatz starke Mängel am Belag aufgewiesen hat, hat sich der Verwaltungsrat dazu entschieden, die Restauration vorzuziehen. Dank der grosszügigen Beteiligung der Gemeinde Degersheim von 50% der Kosten konnte der Belag komplett erneuert werden. Im gleichen Zug konnten wir die in die Jahre gekommenen Boltore ersetzen und zusätzlich mit Basketballkörben bestücken.

2.6.2 Sponsoring

Aufgrund der Corona-Pandemie konnten bis auf drei Ausnahmen keine der geplanten Anlässe unterstützt werden.

Weiterhin gilt: Sponsoring-Gesuche müssen frühzeitig und schriftlich bei **Jan Gerig**, zuständig für das Ressort Öffentlichkeit, eingereicht werden. Die unterstützten Anlässe müssen einen aktiven Beitrag ans Dorfleben leisten und eine Mehrheit der Bevölkerung ansprechen.

2.7 Projekte

2.7.3 Böhlstrasse 2022

Im Jahr 2022 wird die Böhlstrasse erneuert, dies ist von der Gemeinde Degersheim im Rahmen des Strassensanierungsprogramms so vorgesehen. Die Dorfkorporation wird bei dieser Gelegenheit die Wasserleitung, die Hausanschlüsse sowie die Hydranten erneuern. Im Bereich Elektra werden die Elektraleitungen und Strassenbeleuchtung ersetzt sowie Leerrohre für künftige Projekte verlegt. Das Projekt ist folgendermassen budgetiert:

- Wasser CHF 119'000 (Kto. 5032.01)
- Elektra CHF 95'000 (Kto. 2035.02)

Von der Gemeinde Degersheim und der Gebäudeversicherung St. Gallen werden jeweils 7,5% der Projektkosten aus dem Bereich Wasser getragen (Kto. 6310.01, Kto. 6320.01).

2.8 Unterhaltsarbeiten

2.8.4 Beleuchtung Dorf

Im Dorf werden in den nächsten Jahren die Strassenlaternen-Oberteile mit stromsparenderen LED-Leuchtmitteln ersetzt.

2.8.5 Ersatz Stromzähler

Im 2022 werden weitere Stromzähler ausgetauscht, welche Smartmetering (Fernauslesung) ermöglichen können.

3. Jahresrechnung

3.1 Erfolgsrechnung 2021 – Budget 2022

3.1.1 Allgemeine Verwaltung

Erfolgsrechnung		Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Allgemeine Verwaltung	83.500	83.500	54.664	54.664	48.500	48.500
0120.30	Personalaufwand	25.700		20.881		26.200	
0120.3000.01	Sitzungs- und Taggelder VR + GPK	2.500		2.520		3.000	
0120.3010.01	Löhne gesamtes Personal	20.000		16.262		20.000	
0120.3050.0	AHV-Beiträge	3.000		2.015		3.000	
0120.3053.0	Unfallversicherung	200		84		200	
0220.30	Übriger Personalaufwand	1.000		2.423		1.000	
0220.3099.01	Übriger Personalaufwand	1.000		2.423		1.000	
0220.31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	56.000		30.766		20.500	
0220.3100.01	Büromaterial, Drucksachen, Inserate	2.000		1.695		2.000	
0220.3130.01	Telefon, Frankaturen, Post- und Bankspesen	700		755		700	
0220.3130.03	Datenpflege GIS	4.200		4.200		4.200	
0220.3134.01	Abgaben, Versicherungen	2.100		2.003		2.100	
0220.3151.01	Unterhalt EDV	5.000		1.585		2.000	
0220.3170.01	Spesenentschädigungen	3.000		2.700		3.500	
0220.3199.01	Sponsoring Anlässe	4.000		3.098		6.000	
0220.3199.02	Spielplatz Wolfertswil	35.000		14.730			
0220.36	Transferaufwand	800		594		800	
0220.3612.01	Beitrag an Datenschutzstelle	200		200		200	
0220.3612.02	Verbandsbeiträge	600		394		600	
0220.42	Entgelte		13.200		13.893		13.200
0220.4260.01	Dividende GIS Degersheim AG		500		500		500
0220.4260.02	Abgabe an DKW		12.500		12.690		12.500
0220.4290.01	Mahnspesen		200		703		200
0220.49	Interne Verrechnungen		70.300		40.772		35.300
0220.4930.01	Interne Verrechnung von Verwaltungskosten		70.300		40.772		35.300

3.1.2 Wasserversorgung

Erfolgsrechnung		Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Wasserversorgung		94.038	94.038	90.107	90.107	86.200	86.200
7101.31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	45.900		13.861		23.000	
7101.3101.01	Wassereinkauf	5.900		3.748		3.000	
7101.3101.02	Wasserzähler	3.000				1.000	
7101.3101.03	Stromkosten Pumpstation						
7101.3101.04	Hydrantenunterhalt	3.000				3.000	
7101.3101.05	Unterhalt Pumpstation + Quellen	5.000		349		5.000	
7101.3101.06	Unterhalt Leitungsnetz Wasser	23.000		6.180		5.000	
7101.3101.07	Betriebsleitung Wasser	1.000		500		1.000	
7101.3101.08	Wasserqualität / Schutzzonenentschädigung	5.000		3.084		5.000	
7101.3137.01	Mehrwertsteuer						
7101.39	Interne Verrechnungen	43.938		25.482		17.650	
7101.3930.01	Interne Verrechnung von Verwaltungskosten	43.938		25.482		17.650	
7101.42	Entgelte Rückerstattung		4.000		4.050		4.000
7101.4260.01	Rückerstattung f. Hydrantenunterhalt / Löschreserve		4.000		4.050		4.000
7102.42	Entgelte Wasserverkauf		83.000		84.633		80.000
7102.4240.01	Wasserverkauf		81.000		83.004		78.000
7102.4240.02	Feuerschutzbeiträge		2.000		1.629		2.000
7104.46	Transferertrag		1.500		1.424		2.200
7104.4660.01	Auflösung Anschlussgebühren		1.500		1.424		2.200
7109.33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	4.200		4.054		7.600	
7109.3300.01	Abschreibungen Wasser ordentlich	4.200		4.054		7.600	
7109.35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen			46.710		37.950	
7109.3510.01	Einlage in Spezialfinanzierungen Wasser			46.710		37.950	
7109.45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		5.538				
7109.4510.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Wasser		5.538				

Mit der Einlage in Spezialfinanzierungen Wasser (7109.3510.01) verbuchen wir einen Gewinn von CHF 46'710.-.

3.1.3 Elektrizität

Erfolgsrechnung		Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Elektrizität	295.163	295.163	284.488	284.488	311.950	311.950
8711.31	Sach- und übriger Betriebsaufwand Elektranetz	70.000		64.024		86.500	
8711.3111.01	Anschaffung Maschinen u. Geräte	10.000		15.498		20.000	
8711.3132.01	Dienstleistungen, Honorare	8.000		6.140		8.000	
8711.3132.02	Hausinstallationskontrolle	4.000		588		2.000	
8711.3143.20	Unterhalt Verteilnetz	29.000		27.558		20.000	
8711.3143.22	Unterhalt Dorfbeleuchtung	10.000		5.827		26.000	
8711.3143.23	Erstellung von Neuanschlüssen	2.000		196		2.000	
8711.3143.24	Betriebskosten Netz	7.000		7.711		8.000	
8711.3181.01	Forderungsverluste Elektra			507		500	
8711.33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	5.500		5.349		5.500	
8711.3300.01	Abschreibungen Elektra, ordentliche	5.500		5.349		5.500	
8711.35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen			9.720			
8711.3510.01	Einlage in Spezialfinanzierungen Elektra			9.720			
8711.36	Transferaufwand	17.300		17.470		17.300	
8711.3634.01	Abgabe an Gemeinde Degersheim	4.800		4.781		4.800	
8711.3634.02	Abgabe an Dorfkorporation (Umlage)	12.500		12.690		12.500	
8711.39	Interne Verrechnungen	26.363		15.289		17.650	
8711.3930.01	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	26.363		15.289		17.650	
8711.42	Entgelte Elektranetz		5.000		2.914		13.000
8711.4260.01	Rückerstattungen Dorfbeleuchtung		5.000		2.914		13.000
8711.45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		10.063				15.550
8711.4510.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Elektra		10.063				15.550
8711.46	Transferertrag		1.800		1.736		1.800
8711.4660.01	Auflösung Anschlussgebühren		1.800		1.736		1.800
8712.31	Sach- und übriger Betriebsaufwand Stromhandel	176.000		172.636		185.000	
8712.3101.20	Einkauf Strom extern	92.000		83.015		95.000	
8712.3101.21	Einkauf Strom intern	6.000		10.787		12.000	
8712.3101.22	Einkauf Netznutzung	37.000		40.546		38.000	
8712.3101.23	Einkauf Systemdienstleistung SDL	3.000		2.488		3.000	
8712.3101.24	Einkauf Netzzuschlag NEZ	38.000		35.800		37.000	
8712.42	Entgelte Stromhandel		278.300		279.839		281.600
8712.4240.20	Verkauf Netznutzung		120.000		114.838		120.000
8712.4240.21	Verkauf Energie		100.000		108.226		105.000
8712.4240.22	Verkauf Systemdienstleistung SDL		3.000		2.588		3.000
8712.4240.23	Verkauf Netzzuschlag NEZ		38.000		36.742		37.000
8712.4240.24	Verkauf Abgabe an Gemeinde Degersheim		4.800		4.755		4.600
8712.4240.25	Verkauf Abgabe an DKW		12.500		12.690		12.000

Mit der Einlage in Spezialfinanzierungen Elektra (8711.3510.01) verbuchen wir einen Gewinn von CHF 9'720.-.

3.2 Investitionsrechnung 2021 – Budget 2022

Investitionsrechnung		Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Wasserversorgung							
Investitionsausgaben				202		119.000	
5032.01	Erneuerung Hauptwasserleitung Reservoir - Dorf			202			
5032.02	Sanierung Böhlstrasse					119.000	
Investitionseinnahmen			50.000		67.148		16.600
6310.01	Investitionsbeiträge GVA		50.000		33.574		8.300
6320.01	Investitionsbeiträge Gemeinde				33.574		8.300
6371.01	Anschlussgebühren von privaten Haushalten		5.000		7.460		5.000
Elektrizität							
Investitionsausgaben		50.000				95.000	
5035.02	Sanierung Böhlstrasse					95.000	
5035.04	Umstellung Smartmetering	50.000					
Investitionseinnahmen			5.000				5.000
6371.01	Anschlussgebühren von privaten Haushalten		5.000				5.000
Abschluss							
Investitionsausgaben		60.000		74.608		26.600	
Übertrag an Bilanz		60.000		74.608		26.600	
5900.01	Passivierte Einnahmen Wasser	55.000		74.608		21.600	
5900.02	Passivierte Einnahmen Strom	5.000				5.000	
Investitionseinnahmen			50.000		202		214.000
Übertrag an Bilanz			50.000		202		214.000
6900.01	Aktivierte Ausgaben Wasser				202		119.000
6900.02	Aktivierte Ausgaben Strom		50.000				95.000

3.3 Bilanz 31.12.2021

Bilanz		Bestand am	Veränderung		Bestand am
		01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
	Aktiven	752.596	-	52.649	699.947
	Finanzvermögen	268.370	23.699		292.069
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	204.858		24.953	179.905
1002.01	St. Galler Kantonalbank - Kontokorrent	200.601		24.953	175.648
1002.10	Raiffeisenbank - Kontokorrent	1.622			1.622
1002.11	Raiffeisenbank - Kontokorrent Dorrfest	2.636			2.636
101	Forderungen	58.430		1.704	56.726
10100.01	Forderungen aus Energie- und Wasserverrechnung	58.255		9.026	49.229
10100.02	Forderungen Übrige		7.647		7.647
10109.01	Wertberichtigung auf Forderungen aus Lieferungen und			500	-500
1014.01	Forderungen ESTV Verrechnungssteuer	175	175		350
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	82	50.357		50.438
1041.01	Aktive Rechnungsabgrenzungen	82	50.357		50.438
107	Langfristige Finanzanlagen	5.000			5.000
1070.01	Beteiligung GIS Degersheim AG	5.000			5.000
	Verwaltungsvermögen	484.227		76.348	407.878
140	Sachanlagen VV	484.227		76.348	407.878
14030.01	Übrige Tiefbauten	215.312	132.927		348.239
14040.1	Hochbauten	62.920		3.281	59.639
14070.01	Anlagen im Bau	205.994		205.994	
	Total Aktiven	752.596	-	52.649	699.947
	Passiven	752.596	-	52.649	699.947
	Fremdkapital	189.383		109.079	80.304
200	Laufende Verbindlichkeiten	145.343		100.939	44.404
2000.01	Laufende Verbindlichkeiten	142.680		112.736	29.944
2000.02	Verbindlichkeiten Dorrfest (Treuhänderisch)	2.636			2.636
2002.01	Verbindlichkeiten Eidg. Steuerverwaltung		4.999		4.999
2009.02	Laufende Verbindlichkeiten Kundenguthaben	28	6.797		6.825
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	12.440		12.440	
2041.01	Passive Rechnungsabgrenzungen	12.440		12.440	
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	31.600	4.300		35.900
2068.01	Passivierte Anschlussgebühren Wasser	14.240	6.036		20.276
2068.02	Passivierte Anschlussgebühren Elektra	17.359		1.736	15.623
	Eigenkapital	563.213	56.430		619.643
290	Spezialfinanzierungen im EK	563.213	56.430		619.643
2900.01	Spezialfinanzierung Wasser	327.787	46.710		374.497
2900.02	Spezialfinanzierung Elektra	235.426	9.720		245.146
	Total Passiven	752.596	-	52.649	699.947

4. Anhang

4.1 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Die vorliegende Rechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St. Galler Gemeinden angewendet. Diese sind unter folgender Internetadresse abrufbar: www.rm.sg.ch.

4.2 Erläuterungen zu Positionen der Erfolgsrechnung 2021

4.2.1 Verwaltung

0220.3151.01	Unterhalt EDV	Umstellung auf externe Datenspeicherung und -sicherung günstiger als geplant
0220.3199.02	Spielplatz Wolfertswil	Beteiligung der Gemeinde Degersheim zu 50% am Ersatz des Belags (Zusicherung erfolgte nach Budgetierung)
0220.4930.01	Interne Verrechnung von Verwaltungskosten	Interne Verrechnung der Verwaltungskosten: 62.5% Wasser, 37.5% Elektra – wie bisher. Durch die Neuorganisation des Elektrabetriebs wird die Verrechnung ab 2022 auf 50% Wasser und 50% Elektra angepasst.

4.2.2 Wasser

7101.3101.06	Unterhalt Leitungsnetz Wasser	Für das Vorprojekt Böhlstrasse wurde mit grösseren Aufwänden gerechnet.
7101.3930.01	Interne Verrechnung von Verwaltungskosten	Interne Verrechnung der Verwaltungskosten: 62.5% ab 2022: 50%

4.2.3 Elektra

8711.3111.01	Anschaffung Maschinen u. Geräte	Es wurden mehr neue Zähler angeschafft als geplant
8711.3132.02	Hausinstallationskontrolle	Die Einführung der Hausinstallationskontrolle konnte mit weniger externer Beratung umgesetzt werden.
8711.3143.22	Unterhalt Dorfbeleuchtung	Da 2022 der Ersatz der Beleuchtung Böhlstrasse geplant ist, wurde das Budget 2021 nicht ausgeschöpft.
8711.3181.01	Forderungsverluste Elektra	Es muss mit dem Forderungsausfall eines weggezogenen Strombezügers gerechnet werden.
8711.3634.02	Abgabe an Dorfkorporation (Umlage)	Umstellung Elektra: Gemäss Stromtarif
8711.3930.01	Interne Verrechnung Verwaltungskosten Anteil Netz	Interne Verrechnung der Verwaltungskosten: 37.5% ab 2022: 50%
8711.4260.01	Rückerstattungen Dorfbeleuchtung	50% der Kosten für den Unterhalt der Beleuchtung werden jeweils an die Gemeinde Degersheim verrechnet
8712.3101.21	Einkauf Strom intern	Starker Zuwachs an PV-Anlagen in Wolfertswil

4.3 Erläuterungen zu Positionen der Investitionsrechnung

4.3.4 Wasser

6310.01	Investitionsbeiträge GV SG	Beitrag für das Projekt Erneuerung Hauptwasserleitung
6320.01	Investitionsbeiträge Gemeinde	Beitrag für das Projekt Erneuerung Hauptwasserleitung

4.3.5 Elektra

5035.04	Umstellung Smartmetering	Verschoben
---------	--------------------------	------------

4.4 Anlagespiegel

4.4.6 Verwaltungsvermögen

Konto	Anschaffungskosten			Kumulierte Abschreibungen					Buchwert
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 01.01. (-)	Planmässige Abschreibungen (-)	Ausserplanm. Abschreib. / Wertbericht. (-)	Abgänge (+) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	
140 Sachanlagen VV	491.254,60	-66.945,85	424.308,75	-7.028,10	-9.402,40	0,00	0,00	-16.430,50	407.878,25
1400 Grundstücke	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1401 Strassen, Verkehrswege	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1402 Wasserbau	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1403 Übrige Tiefbauten	221.438,55	139.048,25	360.486,80	-6.126,40	-6.121,40	0,00	0,00	-12.247,80	348.239,00
1404 Hochbauten	63.821,95	0,00	63.821,95	-901,70	-3.281,00	0,00	0,00	-4.182,70	59.639,25
1405 Waldungen, Alpen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1406 Mobilien	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1407 Anlagen in Bau	205.994,10	-205.994,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1409 Übrige Sachanlagen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
142 Immaterielle Anlagen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1420 Software	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1421 Lizenzen, Nutzungsrechte	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1429 Übrige immaterielle Anlagen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
144 Darlehen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
145 Beteiligungen, Grundkapitalien	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
146 Investitionsbeiträge	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
14 Total	491.254,60	-66.945,85	424.308,75	-7.028,10	-9.402,40	0,00	0,00	-16.430,50	407.878,25

4.4.7 Passivierte Anschlussbeiträge

Konto	Erhaltene Anschlussbeiträge			Aufgelöste Anschlussbeiträge				Buchwert
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-)	Stand per 31.12.	Stand per 01.01. (-)	Planmässige Auflösungen (-)	Abgänge (+)	Stand per 31.12.	
2068 Passivierte Anschlussbeiträge	31.599,55	7.460,00	39.059,55	0,00	-3.160,00	0,00	-3.160,00	35.899,55

4.5 Eigenkapitalnachweis

Eigenkapitalnachweis		Bestand am	Veränderung		Bestand am
		01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
	Eigenkapital	563.213	56.430		619.643
290	Spezialfinanzierungen im EK	563.213	56.430		619.643
2900.01	Spezialfinanzierung Wasser	327.787	46.710		374.497
2900.02	Spezialfinanzierung Elektra	235.426	9.720		245.146

4.6 Mittelfristplanung

Jahr	Projekt	Ressort	Kosten
2023	Erschliessung Kabinen Fernauslesung	Elektra	50'000
2024	Projekt FTTH	Elektra	200'000
2025	Neue Quellen	Wasser	100'000

4.7 Bericht der Geschäftsprüfungskommission

Bericht der Geschäftsprüfungskommission zur Jahresrechnung 2021

An die Bürgerversammlung der **Dorfkorporation Wolfertswil**

Als **Geschäftsprüfungskommission** haben wir die Jahresrechnung der **Dorfkorporation Wolfertswil**, bestehend aus Berichterstattung, Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung und Anhang sowie die Amtsführung für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Rechnungsjahr und das Budget 2022 geprüft.

Verantwortung des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung und des Budgets und die Amtsführung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Verwaltungsrat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung der Geschäftsprüfungskommission

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung und des Budgets sowie die Amtsführung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist. Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung und die Amtsführung für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Rechnungsjahr sowie das Budget 2022 den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Berichterstattung aufgrund weiterer gesetzlicher Vorschriften

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 56 GG erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

1. Die Jahresrechnung 2021 der **Dorfkorporation Wolfertswil** sei zu genehmigen.
2. Der Antrag des Verwaltungsrates über Budget für die Jahresrechnung 2022 sei zu genehmigen.

Wolfertswil, 22.02.2022

Die Geschäftsprüfungskommission

Marcel Baumann (Präsident)

Andreas Sauter (Schreiber)

Jürgen Rottach (Mitglied)

4.8 Organisation Dorfkorporation

Webseite: www.wolfertswil.ch Tel. 071 393 55 63
Allgemeiner Kontakt: info@wolfertswil.ch

Präsident	Heimbeck Markus Böhlstrasse 5	071 393 76 66 079 228 32 23	Finanzen
Wasserchef Vizepräsident	Dux Herbert Hauptstrasse 31	079 237 68 92 (P) 071 393 77 77 (G)	Leitungsbrüche, Wasserqualität
Wasser	Koller Beda Strickhalde 1	071 393 39 48 079 242 17 24	Wasser Unterhalt
Elektrachef	Städler Martin Vordere Steig 19	071 352 21 44 079 422 81 14	Netzstörungen
Öffentlichkeit	Jan Gerig Vordere Steig 9	079 426 61 35	Öffentlichkeit, Website
Sekretariat	Eisenring Catarina Unterdorfstrasse 5 info@wolfertswil.ch	071 393 55 63	Fakturierung, Zahlungskontrolle Hausanschlüsse Elektra Dorfbeleuchtung Tarife
Ablesungen	Kessler Silvia Hauptstrasse 14	071 393 20 46	Zählerablesungen Elektra, Wasser
GPK	Baumann Marcel Hauptstrasse 7	071 393 10 36	
GPK	Sauter Andreas Mülirain	071 393 91 05	
GPK	Jürgen Rottach Böhlstrasse 11	071 393 12 92	